

SLOVENSKI STANDARD oSIST prEN 15632-4:2021

01-januar-2021

Cevi za daljinsko ogrevanje - Tovarniško izdelani gibki cevni sistemi - 4. del: Vezane kovinske cevi - Zahteve in preskusne metode

District heating pipes - Factory made flexible pipe systems - Part 4: Bonded system with metal service pipes; requirements and test methods

Fernwärmerohre - Werkmäßig gedämmte flexible Rohrsysteme - Teil 4: Verbundmediumrohre aus Metall; Anforderungen und Prüfungen

Tuyaux de chauffage urbain - Systèmes de tuyaux flexibles préisolés - Partie 4 : Système bloqué avec tubes de service en métal ; exigences et méthodes d'essai

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d18f0609-6487-4f1b-b8d8-

Ta slovenski standard je istoveten 2:000 prEN 15632-41

ICS:

23.040.07	Cevovodi za daljinsko ogrevanje in njihovi deli	Pipeline and its parts for district heat
91.140.10	Sistemi centralnega ogrevanja	Central heating systems

oSIST prEN 15632-4:2021

en,fr,de

oSIST prEN 15632-4:2021

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>oSIST prEN 15632-4:2021</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d18f0609-6487-4f1b-b8d8d225f1b886ae/osist-pren-15632-4-2021



EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

DRAFT prEN 15632-4

ICS 23.040.07

November 2020

Will supersede EN 15632-4:2009

English Version

District heating pipes - Factory made flexible pipe systems - Part 4: Bonded system with metal service pipes; requirements and test methods

Tuyaux de chauffage urbain - Systèmes de tuyaux flexibles préisolés - Partie 4 : Système bloqué avec tubes de service en métal ; exigences et méthodes d'essai

Fernwärmerohre - Werkmäßig gedämmte flexible Rohrsysteme - Teil 4: Verbundmediumrohre aus Metall; Anforderungen und Prüfungen

This draft European Standard is submitted to CEN members for enquiry. It has been drawn up by the Technical Committee CEN/TC 107.

If this draft becomes a European Standard, CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

This draft European Standard was established by CEN in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions 2-4-2021

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Iteland, Italy, Carvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

Warning : This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

© 2020 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.

Ref. No. prEN 15632-4:2020 E

oSIST prEN 15632-4:2021

prEN 15632-4:2020 (E)

Contents

Page

Europ	ean foreword	3
Introd	uction	4
1	Scope	5
2	Normative references	5
3	Terms and definitions	6
4	Operating conditions	6
5 5.1	Requirements	6
5.2	Service pipes, fittings and their connections	7
5.3	Axial shear stress of the pipe assemblies	8
5.4 5.5	Linear water tightness of pipe assemblies	8 8
5.6	Surveillance systems	8
6	Test procedures	8
6.1	General	8
6.2	Axial shear strength of pipe assemblies	8
6.2.1	General	8
6.2.2	Test procedure	9
6.3	Cycle test	10
b.4	Linear water tigntness of pipe assemblies in 120.2.44.41.41.41.41.41.41.41.41.41.41.41.41.	10
Annex	A (informative) Guideline for testing 886 actosist-pictr 15632-4-2021	12
Biblio	graphy	14

European foreword

This document (prEN 15632-4:2020) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 107 "Prefabricated district heating and district cooling pipe system", the secretariat of which is held by DS.

This document is currently submitted to the CEN Enquiry.

This document will supersede EN 15632-4:2009.

This document is one of a series of standards which form several parts of EN 15632, *District heating pipes* — *Factory made flexible pipe systems*:

Part 1: Classification, general requirements and test methods;

Part 2: Bonded system with plastic service pipes; requirements and test methods;

Part 3: Non bonded system with plastic service pipes; requirements and test methods;

Part 4: Bonded system with metal service pipes; requirements and test methods

In comparison to EN 15632-4:2009 the following changes have been made:

- a) change the temperature in the scope;
- b) changes in the mild steel qualities incl. the referring standards;
- c) completely revised "guideline for testing" in the informative Annex A. https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d1810609-6487-4f1b-b8d8d225f1b886ae/osist-pren-15632-4-2021

prEN 15632-4:2020 (E)

Introduction

Factory made flexible bonded pipe systems with metallic service pipes are used in district and local heating networks.

This part of the series of standards for the various types of flexible pipe systems shall be used in connection with EN 15632-1 which specifies the basic design criteria for flexible district heating pipes.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>oSIST prEN 15632-4:2021</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d18f0609-6487-4f1b-b8d8d225f1b886ae/osist-pren-15632-4-2021

1 Scope

This document provides requirements and test methods for flexible, factory made, buried district heating pipe systems with metallic service pipes and bonding between the layers of the pipe assemblies and thermal insulation materials of polyurethane or polyisocyanurate foam, the casing being made of polyethylene.

It shall be used in conjunction with part 1.

This document is valid for maximum media temperatures up to 120 °C and, occasionally peak temperatures up to 140 °C for maximum 300 h/a, and a design pressure up to 2,5 MPa for a design lifetime of at least 30 years.

This document covers surveillance systems.

In conjunction with the other parts of EN 15632, this document is applicable to pipes, fittings, their joints and to joints with components made of non-plastics materials intended to be used for district heating installations.

NOTE For higher temperatures or for the transport of other fluids, for example potable water, additional requirements and testing is needed. Such requirements are not specified in this document.

2 **Normative references**

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 1057, Copper and copper alloys — Seamless, round copper tubes for water and gas in sanitary and *heating applications* oSIST prEN 15632-4:2021

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d18f0609-6487-4f1b-b8d8-EN 10088-2, Stainless steels — Part_2: Fechnical delivery conditions for sheet/plate and strip of corrosion resisting steels for general purposes

EN 10216-2, Seamless steel tubes for pressure purposes — Technical delivery conditions — Part 2: Nonalloy and alloy steel tubes with specified elevated temperature properties

EN 10217-2, Welded steel tubes for pressure purposes — Technical delivery conditions — Part 2: Electric welded non-alloy and alloy steel tubes with specified elevated temperature properties

EN 10305-1, Steel tubes for precision applications — Technical delivery conditions — Part 1: Seamless cold drawn tubes

EN 10305-2, Steel tubes for precision applications — Technical delivery conditions — Part 2: Welded cold drawn tubes

EN 10305-3, Steel tubes for precision applications — Technical delivery conditions — Part 3: Welded cold sized tubes

EN 12449, Copper and copper alloys — Seamless, round tubes for general purposes

EN 14419, District heating pipes — Bonded single and twin pipe systems for buried hot water networks — Surveillance systems

EN 15632-1, District heating pipes — Factory made flexible pipe systems — Part 1: Classification, general requirements and test methods

prEN 15632-4:2020 (E)

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN 17248 apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- IEC Electropedia: available at <u>http://www.electropedia.org/</u>
- ISO Online browsing platform: available at https://www.iso.org/obp

4 Operating conditions

Pipe systems according to this document shall have a lifetime of at least 30 years at a continuous operating temperature of 120 °C and a maximum operating temperature of 140 °C for maximum 300 h/a (see Table 1).

Service pipe	Design Pressure		
	1,6 MPa	2,5 MPa	
Copper	Х	-	
Mild steel	Х	Х	
Corrugated stainless steel		X	

Table 1 — Design pressures

(standards.iteh.ai)

5 Requirements

oSIST prEN 15632-4:2021

5.1 General requirements://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d18f0609-6487-4f1b-b8d8-

d225f1b886ae/osist-pren-15632-4-2021

In addition to the general requirements defined in EN 15632-1, the following product specific requirements apply.

5.2 Service pipes, fittings and their connections

The service pipes shall fulfil the requirements of diameter and wall thickness in Table 2.

Table 2 — Nominal diameters and minimum wall thicknes	S
---	---

Nominal diameter	Outside diameter d ₂ , minimum inside diameter d ₁ , and minimum wall thickness <i>s</i>					
	Сорј	pper Mild steel		Corrugated stainless steel		
DN	d ₂	S	d ₂	S	d ₁	S
DN	mm	mm	mm	mm	mm	mm
12	15	1,0	-	-	14	0,2
16	18	1,0	20	2,0	18	0,2
20	22	1,0	25	2,0	22	0,2
25	28	1,2	28	2,0	30	0,3
32	35	1,5	-	-	39	0,4
40	42	1,5	-	-	48	0,5
50	i'5¢h S	TA <u>1</u> ,5DA	RD PRE	VIEW	60	0,5
65	- (standaro	ls.iteh.a	i) -	75	0,6
80	-	oSIST prFN	15632_4.2021	-	98	0,8
100	https://standards.it	eh.ai/catalog/standa	ards/sist/d18f0609	-6487-4flb-b8d8	127	0,9
125	_ d2	225f1b88 <u>6</u> ae/osist-	pren-15 <u>6</u> 32-4-20	21 _	147	1,0
150	-	-	-	-	197	1,2

For copper pipes EN 12449 shall be applied. The material shall be Cu-DHP-CW024A-H40, and for the tolerances EN 1057 shall be applied.

For seamless mild steel pipes EN 10305-1 or EN 10216-2 shall be used. The material used shall be at least E215+N or P195GH+N. For welded mild steel pipes EN 10305-2 or EN 10305-3 or EN 10217-2 shall be used. The material used shall be at least E195+N or P195GH. Welded pipes shall be subjected to a leak test according to EN ISO 10893-1. For higher steel grades than those previous given, the yield strength is defined in their related standards. If such higher steel grades are used for service pipes, it shall be verified that all components used in the involved part of the system are compatible to the higher yield strength of the pipes.

For steel pipes welded together with a circular weld to create longer coils, the circular welding must follow a defined process. The welding process shall be specified and approved in accordance with EN ISO 15607.

The coil is leak-tightness tested with air. The test pressure inside the pipe shall be at least 0,02 MPa over the external pressure or 0,02 MPa under the external pressure. No air bubbles shall be visible at the surface of the weld when immersed in water or when wetted with soap water or any other test liquid.

EN 10088-2 shall be applied for pipes made of corrugated stainless steel. Material: 1.4301 or 1.4404.

prEN 15632-4:2020 (E)

For evaluated temperature profiles is Table 12 from the standard EN 10088-2 valid. The manufacturer of the corrugated pipe shall apply a welding quality management system according to EN ISO 3834-2.

Deviating from these standards, service pipes and fittings shall be designed and tested for the operating cycles specified in 6.3.

All service pipes under the scope of this standard shall as a minimum be delivered to the manufacturer of pipe elements with an inspection certificate 3.1 according to EN 10204. The manufacturer shall keep documentation of the inspection certificates.

5.3 Axial shear stress of the pipe assemblies

The axial shear strength between the service pipe and the thermal insulation shall be at least 0,12 MPa when tested according to 6.2 at ambient temperature.

The axial shear strength between the service pipe and the thermal insulation shall be at least 0,08 MPa when tested according to 6.2 at continuous operating temperature.

This requirement is only applicable for smooth wall service pipes and not relevant for corrugated stainless steel pipes.

5.4 Linear water tightness of pipe assemblies

When tested in accordance with 6.4, the amount of water leaking through any of the pipe ends shall not exceed 100 g after 168 hours.

5.5 Fittings

iTeh STANDARD PREVIEW

When tested in accordance with 6.3 there shall be no leakage enal

5.6 Surveillance systems

oSIST prEN 15632-4:2021

If measuring systems are installed, all relevant requirements of EN 14419 shall be fulfilled before and after the flexibility test according to EN 15632-1, and the linear water tightness test according to 6.4 of this document shall be performed with the measuring elements installed.

6 Test procedures

6.1 General

Unless stated otherwise, all tests described in this part of EN 15632 are to be carried out:

- at least 72 hours after production;
- at room temperature;
- one samples taken from coiled pipes.
- Guidelines for testing frequencies and responsibilities are given in EN 15632-1 and in Annex A.

6.2 Axial shear strength of pipe assemblies

6.2.1 General

The shear stress of a soft steel or copper smooth walled pipe assembly shall be determined on at least 3 test specimens at each temperature.

There shall be no visual air gap between service pipe and thermal insulation on a corrugated stainless pipe assembly (For corrugated stainless steel pipe assembly an axial shear test cannot be carried out).